

# Heiva International 2018



*Heiva International*



*By Matani Kainuku*

Du 31 Mars au 8 Avril 2018

TAHITI – POLYNESIE FRANCAISE

# Introduction

Matani Kainuku, l'association Nonahere,  
La Maison de la Culture (Te Fare Tauhiti Nui),  
Le Conservatoire de Polynesie Francaise (Te Fare Upa Rau)  
et Porinetia Adventures (Agence de voyages internationale)

a le plaisir d'annoncer le 2ème Heiva International et la Coupe du Monde Ori Tahiti en Mars/Avril 2018.

Le Heiva International est un evenement organisé pour unir les nations du monde entier afin de promouvoir et partager la Culture Polynesienne dont le 'Ori Tahiti. Un événement spectaculaire qui se déroule tous les deux ans en donnant l'opportunité aux groupes de danse de se préparer et de s'améliorer avant la compétition suivante.

Le 'Ori Tahiti a gagné une visibilité mondiale durant les dernières années et est maintenant un véritable forum pour les tahitiens et tous les passionnés de la culture afin de partager leur passion et leurs expériences de la danse, musique, et culture tahitienne à travers leurs présentations.

Le Heiva International est un evenement unique et exceptionnel et promet de créer un environnement enrichissant dans lequel les groupes de danses locaux et internationaux seront jugés et critiqués selon les normes les plus élevées lors des compétitions. Les plus grands experts de la danse tahitienne seront de la partie pour partager leurs analyses et leurs idées précieuses.

Rejoignez-nous et participez à un événement extraordinaire dans une ambiance exclusive: Tahiti!

Mauruuruu, Manava, Iaorana  
Matani Kainuku (Chef executive et Organisateur)  
Et l'équipe Heiva International

# Evenements du Heiva International

## ‘Ori Tahiti World Cup 2018 – Place To’ata

La Coupe du Monde ‘Ori Tahiti est une compétition ouverte à tous les meilleurs danseurs (Hommes et Femmes), et meilleurs Groupes de danses de Tahiti et du monde entier qui ont été place 1er, 2ème et 3ème dans une compétition majeure de danses. Tous les meilleurs danseurs, les meilleurs groupes de danse entreront en compétition les uns contre les autres pour gagner la Coupe du monde de 'Ori Tahiti. Chaque participant représentera son pays. Les Catégories presentees du 'Ori Tahti World Cup: Danseur solo, Groupe, Solo musicien, Ra'atira, Meilleur Costume, Orero.

## ‘Ori Tahiti Master Class 2018 – Conservatoire de Polynesie Francaise

Le «‘Ori Tahiti Master Class » est un cours de formation réservé aux chefs de groupe, aux masters, aux enseignants/instructeurs de danse de groupe ou écoles de danse de Tahiti et / ou d'un pays étranger. L'objectif de cet événement est d'échanger des projets futurs ou de discuter des questions concernant les significations et les règles du 'Ori Tahiti. L'objectif principal étant que tous les masters parlent la même langue, appartenant au 'Ori Tahiti. C'est un événement pour promouvoir le 'Ori Tahiti et pour rencontrer les masters du monde entier. C'est une formation uniquement pour les Masters.

## ‘Ori Tahiti Competition I Matavai 2018 – Tahiti Pearl Beach Resort

Le Concours ‘Ori Tahiti I Matavai est une compétition internationale ouverte à tous les danseurs (hommes et femmes) de tous les niveaux. C'est une compétition traditionnelle de danse solo avec les catégories 'Ote'a et Aparima uniquement.

## ‘Ori Tahiti Workshop 2018 – Conservatoire de Polynesie Francaise

Le ‘Ori Tahiti Workshop » est un atelier spécial pour les masters locaux et internationaux, les chefs de groupes, les étudiants souhaitant accroître leurs connaissances / compétences sur les techniques de Danse de Tahiti ou les instruments traditionnels. L'atelier aura lieu au Conservatoire artistique de Polynesie Francaise.

## ‘Ori Tahiti Cultural Experience (Tour de l’île & Ma’a Tahiti) – Pointe Venus

Le tour de l’île / Ma'a Tahiti sont deux événements spéciaux combinés où vous pourrez vivre et émerger dans la culture tahitienne. Cette visite est ouverte à tous les habitants et invités du monde entier. Vous pourrez visiter et découvrir tous les principaux sites culturels et historiques de l’île de Tahiti. À la fin de la tournée, le groupe aura un repas traditionnel de Tahiti dans le jardin de la "Pointe Venus" (un lieu historique). Il y aura un temps pour l'échange culturel entre les artistes en interprétant des chants et des danses.

# Programme des Evenements

## Programme Previsionel

Semaine 1	Dimanche 25 Mars	Lundi 26 Mars	Mardi 27 Mars	Mercredi 28 Mars	Jeudi 29 Mars	Vendredi 30 Mars	Samedi 31 Mars
Matin				Arrivee des groupes de danses internationaux a PPT			
Apres-midi Soir							OTCIM
Soiree							

Semaine 2	Dimanche 1er Avril <sup>t</sup>	Lundi 2 Avril	Mardi 3 Avril	Mercredi 4 Avril	Jeudi 5 Avril	Vendredi 6 Avril	Samedi 7 Avril
Matin	OTCE	OTMC Jour1	OTMC Jour2	OTMC Jour3			
Apres-midi Soir		OTW Jour1	OTW Jour2	OTW Jour3		OTWC	OTWC
Soiree				Fashion show	Te Vaka VIP Concert	Te Vaka Concert#1	Te Vaka Concert#2

Semaine 3	Dimanche 8 Avril	Lundi 9 Avril	Mardi 10 Avril	Mercredi 11 Avril	Jeudi 12 Avril	Vendredi 13 Avril	Samedi 14 Avril
Matin	Debriefing Reunion	Private Workshop	Private Workshop	Private Workshop	Private Workshop	Private Workshop	
Apres-midi Soir		Retour des groupes de danses internationaux a l'etranger					
Soiree							

**OTCE** – Ori Tahiti Cultural Experience (Tour de l'île/Ma'a Tahiti)  
Pointe Venus

**OTWC** – Ori Tahiti World Cup  
Place To'ata

**OTMC** – Ori Tahiti Master Class (3 jours)  
Conservatoire de Polynesie Francaise

**OTW** – Ori Tahiti Workshop (3 jours)  
Conservatoire de Polynesie Francaise

**OTCIM** – Ori Tahiti Competition I Matavai  
Tahiti Pearl Beach Resort

**Te Vaka VIP Concert** –  
Tahiti Pearl Beach Resort

**Te Vaka Concerts (2)**  
Place To'ata

**Fashion Show**  
A determine

**Debriefing/Meeting**  
Place To'ata

**Private Workshop**  
A determine

# Délais d'inscription

## Dates d'évènements, Heure, lieu ...

### "Early Bird" Inscription:

**Avant le 31 Janvier 2018** (Remise de plus de 30% sur tous les produits)

### "Derniere Chance" Inscription:

**Du 01 Février au 30 Mars 2018** (Remise de pres de 10% sur tous les produits)

### Inscription sur place:

**A partir du 31 Mars 2018** (Pas de remise)

## 'Ori Tahiti Cultural Experience (Tour de l'île/Ma'a Tahiti)

---

Date: **1er Avril 2018**

Lieu: Pointe Vénus

Heure: De 7h à 16h30

## 'Ori Tahiti World Cup

---

Date: **Du 6 au 7 Avril 2018**

Lieu: Place Toa'ta

Heure: De 16h à 22h

## 'Ori Tahiti Master Class

---

Date: **Du 2 au 4 Avril 2018**

Lieu: Conservatoire de Polynesie Francaise (Te Fare Upa Rau)

Heure: De 7h à 12h

## 'Ori Tahiti Workshop

---

Date: **Du 2 au 4 Avril 2018**

Lieu: Conservatoire de Polynesie Francaise (Te Fare Upa Rau)

Heure: De 13h à 17h

## 'Ori Tahiti Compétition I Matavai

---

Date: **31 Mars 2018**

Lieu: Tahiti Pearl Beach Resort

Heure: De 7h à 20h

# Comment s'inscrire ?

## Inscription en Ligne

---

L'équipe Heiva International est là pour vous aider dans le processus d'inscription. Nous avons créé un simple guide « étape par étape » que vous pouvez consulter ci-dessous:

**Etape#1** – Si vous vivez à l'étranger, réservez votre voyage avec l'agence de voyage Porinetia Adventures en nous contactant par email à [reservations@porinetia.com](mailto:reservations@porinetia.com) ou appelez-nous au 714-261-1318. Un agent de voyage basé à Los Angeles vous aidera à réserver votre voyage pour vous ou votre groupe de danse.

**Etape#2** – Toutes les inscriptions doivent être effectuées en ligne. Allez sur notre site [www.heivaininternational.com](http://www.heivaininternational.com) et commencez le processus d'inscription en cliquant sur l'onglet « Inscriptions ». Inscrivez-vous à un ou plusieurs événements que vous ou votre groupe souhaitez participer. Cliquez sur le bouton "S'inscrire", il vous mènera à la page Heiva International afin que vous puissiez télécharger tous les formulaires d'inscriptions que vous devez remplir. Lorsque les formulaires sont remplis et signés, vous pouvez nous les envoyer par email à [registrations@heivaininternational.com](mailto:registrations@heivaininternational.com). Si vous ou votre groupe souhaitez participer à la compétition de la Coupe du monde de Ori Tahiti, cliquez sur l'onglet « Coupe du monde 'Ori Tahiti » pour accéder et télécharger tous les formulaires d'inscription.

**Step#3** – Lorsque vos formulaires d'inscription nous ont été envoyés par courrier électronique, vous recevrez une confirmation par courrier électronique et vous serez prêt à payer vos frais d'inscription en ligne. Vous pouvez sélectionner un ou plusieurs événements/compétitions puis vérifier et procéder au paiement.

**Step#4** – Vous recevrez une confirmation finale par courrier électronique. Veuillez utiliser et présenter votre document de confirmation à chaque événement que vous ou votre groupe participera. Ce sera votre preuve d'inscription.

## Inscription sur place (à partir du 30 mars 2018)

---

**Etape#1** – Présentez-vous à notre table d'inscription. Remplissez le formulaire d'inscription approprié et inscrivez-vous.

**Etape#2** – Payer vos frais d'inscription en CASH uniquement et en MONNAIE LOCALE qui est XPF (francs du Pacifique) Toute inscription doit être payée intégralement. Nous n'accepterons ni chèques, ni autre forme de paiement.

**Etape#3** – Après réception de vos formulaires d'inscription et de votre paiement, vous recevrez un reçu de confirmation. Cela servira de preuve de votre inscription.

**Note Importante:** Soyez conscient que nous avons le droit de refuser votre inscription dans le cas où nous sommes « surbookés ». Nous avons la responsabilité de respecter un certain nombre de personnes par classe ou par compétition. Nous ferons de notre mieux pour faciliter les inscriptions de chaque participant et veiller à ce qu'ils puissent assister à autant d'événements possible.

# Termes et Conditions

## **INSCRIPTIONS**

Pour vous inscrire, chaque participant devra remplir un formulaire d'inscription en saisissant toutes les informations nécessaires. (Voir les formulaires d'inscription pour plus de détails)

Pour compléter votre inscription, prenez le temps de re-vérifier les informations et ENVOYEZ nous tous les formulaires d'inscription (et autres documents) y compris la signature des chefs de groupe ou propriétaire du studio de danse ou Parent / tuteur légal (si le participant a moins de 18 ans), pour libérer le Heiva International de toute responsabilité en cas de blessures corporelles ou perte de propriété, ainsi que le paiement en ligne.

**\*\*\*\* LES INSCRIPTIONS NE SONT PAS ACCEPTÉES PAR TÉLÉPHONE OU PAR FAX  
OU TOUT AUTRE COMPTES DE RESEAUX SOCIAUX (Facebook, Messenger etc...) \*\*\*\***

Veuillez nous envoyer vos formulaires d'inscription dûment remplis et signés à [registrations@heivainternational.com](mailto:registrations@heivainternational.com)

## **PAIEMENT**

Pour payer vos frais d'inscription, vous devrez payer en ligne UNIQUEMENT. Voir ci-dessous les détails. Nous n'émettons qu'une seule forme de paiement pour toutes inscriptions.

AUCUN CASH (Sauf pour les inscriptions sur place), AUCUN CHEQUE ne sera accepté. Chaque danseur / groupe de danse recevra une confirmation d'inscription par courrier électronique lorsque le paiement total sera reçu.

**\*\*\*\* AUCUNE INSCRIPTION, Y COMPRIS LES INSCRIPTIONS EN LIGNE, SERA TRAITÉ OU CONSIDÉRÉ ENREGISTRÉ JUSQU'À RECEPTION DU PAIEMENT TOTAL. TOUTES LES INSCRIPTIONS DOIVENT ÊTRE RENDUE AVANT LA DATE LIMITE DE PAIEMENT POUR ÉVITER LES FRAIS DE PENALITES. \*\*\*\***

## **ANNULATION/REMBOURSEMENT**

En cas d'annulation avant la date limite finale, un remboursement éventuel sera effectué pour le participant. Les crédits ne seront délivrés qu'en cas de blessure ou de maladie documentée avec une note de médecin de bonne foi. En cas d'annulation après la date limite définitive, il n'y aura pas de remboursement pour les frais de participation, quelle que soit les circonstances.

## **DELAIS D'INSCRIPTION**

Toute inscription ou paiement après la date limite, le participant devra payer le prix total par CASH en monnaie locale (XPF) au moment de l'inscription. (CHEQUES NON ACCEPTES). Toute modification apportée aux inscriptions originales soumises doivent être faites par écrit et des frais potentiels peuvent être évalués. Envoyez-nous un courriel à [registrations@heivainternational.com](mailto:registrations@heivainternational.com) pour toute modification.

L'équipe Heiva international vous informera par courrier électronique et les médias sociaux lorsque le calendrier final des événements sera confirmé. Nous vous informerons par courrier électronique, une date limite pour revoir et re-vérifier les informations de chaque participant (nom, nombre de danseurs par groupe, etc.)

## **"EARLY BIRD" INSCRIPTION:**

Avant le 31 Janvier 2018 – Remise de plus de 30% sur chaque inscription.

## **"DERNIERE CHANCE" INSCRIPTION:**

Du 01 Février au 29 Mars 2018 – Remise de pres de 10% sur chaque inscription.

## **INSCRIPTION & PAIEMENT SUR PLACE:**

A partir du 30 Mars 2018 – Pas de Remise applicable

# Frais d'inscriptions

## 'Ori Tahiti Cultural Expérience (Tour de l'île/Ma'a Tahiti)

Avant le 31 Janvier 2018	Du 01 Février au 30 Mars 2018	A partir du 31 Mars 2018
<b>6000 XPF</b> (Remise 1000 xpf)	<b>6500 XPF</b> (Remise 500 xpf)	<b>7000 XPF</b>

## 'Ori Tahiti World Cup

Categories	Avant le 31 Janvier 2018	Du 01 Février au 28 Fevrier 2018	01 Mars au 30 Mars 2018
Groupe	<b>30000 XPF</b> (Remise 10000xpf)	<b>40000 XPF</b>	n/a
Solo Danceur	<b>10000 XPF</b> (Remise 5000xpf)	<b>12500 XPF</b> (Remise 2500xpf)	<b>15000 XPF</b>
Solo Musicien	<b>10000 XPF</b> (Remise 5000xpf)	<b>12500 XPF</b> (Remise 2500xpf)	<b>15000 XPF</b>
Prix Special Costume	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>
Prix Special Orero	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>
Prix special Ra'atira	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>	<b>GRATUIT</b>
Ori Tahiti Costume Design-Fashion Show	<b>10000 XPF</b> (Remise 5000xpf)	<b>12500 XPF</b> (Remise 2500xpf)	<b>15000 XPF</b>

## 'Ori Tahiti Master Class

Avant le 31 Janvier 2018	Du 01 Février au 30 Mars 2018	A partir du 31 Mars 2018
<b>20000 XPF</b> (Remise 10000xpf)	<b>25000 XPF</b> (Remise 5000xpf)	<b>30000 XPF</b>

## 'Ori Tahiti Workshop

Avant le 31 Janvier 2018	Du 01 Février au 30 Mars 2018	A partir du 31 Mars 2018
<b>20000 XPF</b> (Remise 10000xpf)	<b>25000 XPF</b> (Remise 5000xpf)	<b>30000 XPF</b>

## 'Ori Tahiti Competition I Matavai

Categories	Avant le 31 Janvier 2018	Du 01 Février au 30 Mars 2018	A partir du 31 Mars 2018
Solo 'Ote'a	<b>3000 XPF</b> (Remise 2000 xpf)	<b>4000 XPF</b> (Remise 1000 xpf)	<b>5000 XPF</b>
Solo Aparima	<b>3000 XPF</b> (Remise 2000 xpf)	<b>4000 XPF</b> (Remise 1000 xpf)	<b>5000 XPF</b>
Mehura	<b>5000 XPF</b> (Remise 5000 xpf)	<b>6000 XPF</b> (Remise 1000 xpf)	<b>10000 XPF</b>



# Termes et Conditions

## **INSCRIPTIONS**

Pour vous inscrire, chaque participant devra remplir un formulaire d'inscription en saisissant toutes les informations nécessaires. (Voir les formulaires d'inscription pour plus de détails)

Pour compléter votre inscription, prenez le temps de re-verification les informations et ENVOYEZ nous tous les formulaires d'inscription (et autres documents) y compris la signature des chefs de groupe ou propriétaire du studio de danse ou Parent / tuteur légal (si le participant a moins de 18 ans), pour libérer le Heiva International de toute responsabilité en cas de blessures corporelles ou perte de propriété, ainsi que le paiement en ligne.

**\*\*\*\* LES INSCRIPTIONS NE SONT PAS ACCEPTÉES PAR TÉLÉPHONE OU PAR FAX  
OU TOUT AUTRE COMPTES DE RESEAUX SOCIAUX (Facebook, Messenger etc...) \*\*\*\***

Veuillez nous envoyer vos formulaires d'inscription dûment remplis et signés à [registrations@heivainternational.com](mailto:registrations@heivainternational.com)

## **PAIEMENT**

Pour payer vos frais d'inscription, vous devrez payer en ligne UNIQUEMENT. Voir ci-dessous les détails. Nous n'émettons qu'une seule forme de paiement pour toutes inscriptions.

AUCUN CASH (Sauf pour les inscriptions sur place), AUCUN CHEQUE ne sera accepté. Chaque danseur / groupe de danse recevra une confirmation d'inscription par courrier électronique lorsque le paiement total sera reçu.

**\*\*\*\* AUCUNE INSCRIPTION, Y COMPRIS LES INSCRIPTIONS EN LIGNE, SERA TRAITÉ OU CONSIDÉRÉ ENREGISTRÉ JUSQU'À RECEPTION DU PAIEMENT TOTAL. TOUTES LES INSCRIPTIONS DOIVENT ÊTRE RENDUE AVANT LA DATE LIMITE DE PAIEMENT POUR ÉVITER LES FRAIS DE PENALITES. \*\*\*\***

## **ANNULATION/REMBOURSEMENT**

En cas d'annulation avant la date limite finale, un remboursement éventuel sera effectué pour le participant. Les crédits ne seront délivrés qu'en cas de blessure ou de maladie documentée avec une note de médecin de bonne foi. En cas d'annulation après la date limite définitive, il n'y aura pas de remboursement pour les frais de participation, quelle que soit les circonstances.

## **DELAIS D'INSCRIPTION**

Toute inscription ou paiement après la date limite, le participant devra payer le prix total par CASH en monnaie locale (XPF) au moment de l'inscription. (CHEQUES NON ACCEPTES). Toute modification apportée aux inscriptions originales soumises doivent être faites par écrit et des frais potentiels peuvent être évalués. Envoyez-nous un courriel à [registrations@heivainternational.com](mailto:registrations@heivainternational.com) pour toute modification.

L'équipe Heiva international vous informera par courrier électronique et les médias sociaux lorsque le calendrier final des événements sera confirmé. Nous vous informerons par courrier électronique, une date limite pour revoir et re-verification les informations de chaque participant (nom, nombre de danseurs par groupe, etc.)

## **"EARLY BIRD" INSCRIPTION:**

Avant le 31 Janvier 2018 – Remise de plus de 30% sur chaque inscription.

## **"DERNIERE CHANCE" INSCRIPTION:**

Du 01 Fevrier au 29 Mars 2018 – Remise de pres de 10% sur chaque inscription.

## **INSCRIPTION & PAIEMENT SUR PLACE:**

A partir du 30 Mars 2018 – Pas de Remise applicable

# Ori Tahiti World Cup

Place To'ata - Du 6 au 7 Avril 2018

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION #1



Nom/Prénom:	Sexe: (Femme ou Homme)
Date de naissance:	Adresse:
Nom du Groupe de Danse ou Studio/Ecole :	Telephone (Fixe):
Email:	Telephone (Portable):

Selectionnez votre Catégorie:

<input type="checkbox"/> <b>Catégorie GROUPE</b> (Min 30 pers. - Max 60 pers.) <b>XPF 30 000</b> par groupe	<input type="checkbox"/> <b>Catégorie SOLO Danseur</b> <b>XPF 10 000</b> par personne
<input type="checkbox"/> <b>Catégorie Special Prix Costume</b>	<input type="checkbox"/> <b>Catégorie SOLO Musicien</b> <b>XPF 10 000</b> par personne
<input type="checkbox"/> <b>Catégorie Special Prix Ra'atira</b>	<input type="checkbox"/> <b>Catégorie Concours Costume Design</b> <b>Fashion Show</b> <b>XPF 10 000</b> par personne
<input type="checkbox"/> <b>Catégorie Special Prix Orero</b>	

\*Chaque Catégorie est indépendante.

\*Tarifs sont valables jusqu'au 31 Janvier 2018

En m'inscrivant à cet événement, je m'engage à:

- Payer ma participation de ..... et être couvert(e) par une assurance.
- Respecter toutes les règles et procédures de fonctionnement des événements et des concours proposes (Consignes de sécurité, consignes de fonctionnement, règlement des concours).
- Autoriser toute prise de vue photo/vidéo liées a l'événement dans lesquelles je pourrais figurer seul(e) ou en groupe a des fins de formation et de promotion du 'Ori Tahiti sana droit a indemnisation.
- Décharger l'organisateur de toute responsabilité en cas de perte, vol ou dommages personnels causes a un tiers.

Fait à (Ville/Pays)

.....

Signature du concurrent majeur:

.....

Date .....

Date .....

(\*\* Concurrent de moins de 18 ans)

Signature du Parent/Tuteur Légal:

.....

Date .....

<b>Note:</b>
--------------

# Ori Tahiti World Cup

Place Toa'ta - Du 6 au 7 Avril 2018

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION #2



Chaque Groupe (ou soliste) inscrit doit présenter son historique et palmares y compris les Prix (Awards) gagnés, un fichier pour chaque catégorie choisie (Prix de groupe, thème, etc.).

Je soussigné, Monsieur / Mme / Mme \_\_\_\_\_, m'inscrivant à la Coupe du monde d'Ori Tahiti 2018, organisée par Matani KAINUKU et l'équipe Heiva International prévue pour le 5 au 7 avril 2018 à "Place To'ata", pendant la semaine du Heiva International.

Mes frais d'inscription s'élèvent à ..... dollars US (..... XPF) et je suis responsable de ce paiement. J'accepte de respecter les Règles du concours, de me mettre à la disposition de l'organisation et de l'événement, et de respecter les résultats. Une inscription (ce formulaire) doit être remplie, signée et renvoyée).

Je confirme mon expérience artistique/performance et mes récompenses/certificats:

Expérience	Date	Pays	Groupes/ Ecole / Académie	Award/Trophee/Prix etc. recu

Competition	Pays	Date	Groupes/ Ecole / Académie	Award/Trophee/Prix etc. recu

Je confirme l'exactitude de l'information en attachant une ID, une image numérique et / ou une vidéo numérique prenant en charge les informations fournies; Pour être envoyé à l'adresse: [registrations@heivaininternational.com](mailto:registrations@heivaininternational.com)

# Ori Tahiti Master Class

Conservatoire de Polynésie Française (Te Fare Upa Rau)

Du 02 au 04 avril 2018

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION



Nom/Prénom:	Sexe: (Femme ou Homme)
Date de naissance:	Adresse:
Nom du Groupe de Danse ou Studio/Ecole :	Telephone (Fixe):
Email:	Telephone (Portable):

### Evènement

2018 'Ori Tahiti Master Class (OTMC)  ..... 20 000 XPF par personne\*  
\*Valable jusqu'au 31 Janvier 2018

En m'inscrivant à cet événement, je m'engage a:

- Payer ma participation de ..... et être couvert(e) par une assurance.
- Respecter toutes les règles et procédures de fonctionnement des événements et des concours proposes (Consignes de sécurité, consignes de fonctionnement, règlement des concours).
- Autoriser toute prise de vue photo/vidéo liées a l'événement dans lesquelles je pourrais figurer seul(e) ou en groupe a des fins de formation et de promotion du 'Ori Tahiti sana droit a indemnisation.
- Décharger l'organisateur de toute responsabilité en cas de perte, vol ou dommages personnels causes a un tiers.

Fait à (Ville/Pays)

.....

Signature du concurrent majeur:

.....

Date .....

Date .....

(\*\* Concurrent de moins de 18 ans)

Signature du Parent/Tuteur Legal:

.....

Date .....

<b>Note:</b>
--------------

# Ori Tahiti Workshop

Conservatoire de Polynésie Française (Te Fare Upa Rau)

Du 02 au 04 avril 2018

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION

'Ori Tahiti Dance

Workshop

By Malani Kainuku



Nom/Prénom:	Sexe: (Femme ou Homme)
Date de naissance:	Adresse:
Nom du Groupe de Danse ou Studio/Ecole :	Telephone (Fixe):
Email:	Telephone (Portable):

### Evènement

2018 'Ori Tahiti workshop (OTW)  ..... 20 000XPF par personne\*  
\*Valable jusqu'au 31 Janvier 2018

Sélectionnez votre atelier workshop pour chaque jour:

Lundi 2 Avril 2018	Mardi 3 Avril 2018	Mercredi 4 Avril 2018
13h-15h: ORI TAHITI	13h-15h: ORI TAHITI	13h-15h: ORI TAHITI
15h-17h: <input type="checkbox"/> COSTUME <input type="checkbox"/> MUSIC/Traditional <input type="checkbox"/> REO TAHITI	15h-17h: <input type="checkbox"/> COSTUME <input type="checkbox"/> MUSIC/Traditional <input type="checkbox"/> REO TAHITI	15h-17h: <input type="checkbox"/> COSTUME <input type="checkbox"/> MUSIC/Traditional <input type="checkbox"/> REO TAHITI

En m'inscrivant à cet événement, je m'engage a:

- Payer ma participation de ..... et etre couvert(e) par une assurance.
- Respecter toutes les règles et procédures de fonctionnement des événements et des concours proposes (Consignes de sécurité, consignes de fonctionnement, règlement des concours).
- Autoriser toute prise de vue photo/vidéo liées a l'événement dans lesquelles je pourrais figurer seul(e) ou en groupe a des fins de formation et de promotion du 'Ori Tahiti sana droit a indemnisation.
- Décharger l'organisateur de toute responsabilité en cas de perte, vol ou dommages personnels causes a un tiers.

Fait a (Ville/Pays)

.....

Signature du concurrent majeur:

.....

Date .....

Date .....

(\*\* Concurrent de moins de 18 ans)

Signature du Parent/Tuteur Legal:

.....

Date .....

<b>Note:</b>
--------------

# Ori Tahiti Competition I Matavai

Tahiti Pearl Beach Resort

31 Mars 2018

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION



Nom/Prénom:	Sexe: (Femme ou Homme)
Date de naissance:	Adresse:
Nom du Groupe de Ganse ou Studio/Ecole:	Telephone (Fixe):
Email:	Telephone (Portable):

### CATEGORIE 'OTE'A

Tama Division Jeune - Tamaroa (Garçon) Tamahine (Fille)	'Arioi Division Adulte - Tane (Homme) Vahine (Femme)
'Aiu (6 to 8 ans) <input type="checkbox"/>	'Aito (18 to 16 ans) <input type="checkbox"/>
Tamaiti (9 to 10 ans) <input type="checkbox"/>	Hiva (27 to 34 ans) <input type="checkbox"/>
Taure'a (12 to 14 ans) <input type="checkbox"/>	Tupuna (35 ans et plus) <input type="checkbox"/>
To'a (15 to 17 ans) <input type="checkbox"/>	

### CATEGORIE 'APARIMA

'Arioi Division Adultes - Tane (Homme) Vahine (Femme)
'Aito (18 to 16 ans)
Hiva (27 to 34 ans)
Tupuna (35 ans et plus)

### Evènement

- 2018 'Ori Tahiti Competition I Matavai (OTCIM) 'Ote'a  ..... 3000XPF par personne\*  
\*Valable jusqu'au 31 Janvier 2018
- 2018 'Ori Tahiti Competition I Matavai (OTCIM) Aparima  ..... 3000XPF par personne\*  
\*Valable jusqu'au 31 Janvier 2018
- 2018 'Ori Tahiti Competition I Matavai (OTCIM) Mehura  ..... 5000XPF per group\*  
\*Valid Before January 31<sup>st</sup> 2018

En m'inscrivant à cet évènement, je m'engage a :

- Payer ma participation de ..... et être couvert(e) par une assurance.
- Respecter toutes les règles et procédures de fonctionnement des évènements et des concours proposes (Consignes de sécurité, consignes de fonctionnement, règlement des concours).
- Autoriser toute prise de vue photo/vidéo liées a l'évènement dans lesquelles je pourrais figurer seul(e) ou en groupe a des fins de formation et de promotion du 'Ori Tahiti sana droit a indemnisation.
- Décharger l'organisateur de toute responsabilité en cas de perte, vol ou dommages personnels causes a un tiers.

Fait a (Ville/Pays)

Signature du concurrent majeur:

Date .....

Date .....

(\*\* Concurrent de moins de 18 ans)

Signature du Parent/Tuteur Legal:

Date .....

<b>Note:</b>
--------------

# Ori Tahiti Cultural Expérience

Island Tour/Ma'a Tahiti - Pointe Vénus

1er Avril 2018

## Formulaire d'inscription



Nom/Prénom:	Sexe: (Femme ou Homme)
Date de naissance:	Adresse:
Nom du Groupe de Danse ou Studio/Ecole :	Telephone (Fixe):
Email:	Telephone (Portable):

### Evènement

'Ori Tahiti Cultural Expérience (OTCE) Island/Ma'a Tahiti  ..... 6000XPF par personne\*

*\*\*Valable jusqu'au 31 Janvier 2018*

En m'inscrivant à cet événement, je m'engage a:

- Payer ma participation de ..... et être couvert(e) par une assurance.
- Respecter toutes les règles et procédures de fonctionnement des événements et des concours proposes (Consignes de sécurité, consignes de fonctionnement, règlement des concours).
- Autoriser toute prise de vue photo/vidéo liées a l'événement dans lesquelles je pourrais figurer seul(e) ou en groupe a des fins de formation et de promotion du 'Ori Tahiti sana droit a indemnisation.
- Décharger l'organisateur de toute responsabilité en cas de perte, vol ou dommages personnels causes a un tiers.

Fait a (Ville/Pays)

.....

Signature du concurrent majeur:

.....

Date .....

Date .....

(\*\* Concurrent de moins de 18 ans)

Signature du Parent/Tuteur Legal:

.....

Date .....

<b>Note:</b>
--------------